



向海外華人宣教的需要 Diaspora Chinese Mission

1985年暑期我首度被邀到海外華人教會中講道，這次的地點是台灣，需要用普通話，而且其中有一週是要在台北一所神學院教一門聖經科的密集課程。雖然我事前已作充份的預備，結果仍是在上課時叫學生們一起玩猜謎遊戲，就是猜我在說什麼，我只能存謙卑的心向學生們學習，這次經歷實在難忘。其後想不到神仍不棄給我沒間斷的機會，被邀到亞洲(星加坡、西馬的怡保及吉隆坡、菲律賓的馬尼拉、台灣的台南、南韓的漢城)、美洲(美國的檀香山、三藩市、聖荷西、羅省、科羅拉多、芝加哥、華盛頓首府、維真尼亞、紐約及新澤西)、加拿大(渥太華、多倫多、溫尼柏及溫哥華)、南美的蘇利南、歐洲(英國、瑞典、瑞士、荷蘭及法國)、澳洲(雪梨、墨爾本及西澳柏斯)、南非(約堡及斐京)等地方講道，而對象絕大部份都是流散海外的華人，實在有他鄉遇故知之感。

在他們當中，不乏大城市內被困於唐人街，只懂鄉談不諳當地語言的老華僑，只要你肯坐下聽聽，人人背後都有一個辛酸的故事，他們許多都是數十年如一日地在中國餐館、製衣廠、洗衣舖、雜貨店裡耗盡了一生的光陰。另外，也有懂雙語的留學畢業後結婚生子落地生根的中產階層專業華人，始終經歷著寄人籬下二等公民的待遇，許多都轉而把所有心血盼望，投資在培育下一代十項全能出人頭地的「小超人」身上。然而這些第二代華裔精英在雙重語言文化(父母的語言文化及社群的語言文化)衝擊下，正是各地華人教會最期望得著的一群。要接觸他們，就必須掌握當地的語言文化，故此最好還是從他們當中興起，與他們一樣活在同一夾縫下的人。因此海外的華人教會無論人數多寡，至少都需要具備雙語崇拜，才能解決兩代語言文化的需要。雙語的選擇，就是指華語(或普通話)及當地語言了。

至於粵語嘛，其實一踏出香港，粵語只屬「少數民族」，華語(或普通話)才能「行走江湖」。然而通曉華語，並不同於真正的溝通，要知道語言用

辭的背後所代表的文化意識卻絕非容易掌握的事。我就是如此操著香港式的普通話，面對著香港、台灣、大陸、東南亞、越南等地而來的華人講了不知多少篇信息。我明白除了是神的道幫助他們外，還因為我只是「過客」，他們總是



陳近輝牧師、陳張佳音師母合照

覺得新鮮而有幫助的，若我是「長駐」的牧者，情況肯定就完全不同了。故此海外七千所華人教會中，經常鬧著牧人荒，因牧者與會眾間、或會眾與會眾間存在著不同華人的歷史及次文化問題，教會分裂的情況屢見不鮮，結果是傷痕纍纍，也影響教會在華人社群中的見證。要解決嗎？實在談何容易，甚需主的憐憫！

然而這十五年間間歇奔走於各地華人教會中，神給我看見祂對我國同胞的奇妙作為，透過政治及經濟等因素，讓這個十三億人口佔全球人口五分之一的民族中有數千萬流散及海外每一角落。許多人在異地艱苦的日子裡重尋人生真正的意義，也有不少人在自由世界裡有機會得聞福音真理而歸向基督。特別自六四事件後，天涯海角到處都碰見我們的同胞。我在澳洲遇到的越南華僑、法國遇到的金邊華僑、羅馬遇到的溫洲同胞、紐約遇到的福州金旅號的偷渡客、蘇里南遇到的客家專開雜貨小店的僑胞、南非遇到的大陸東北來的小商人(國際短宣使團這兩年間也在前蘇聯吉爾吉斯及東歐羅馬尼亞的市集上、以色列的工地上、斐濟的製衣廠裡，處處都遇上一批批離鄉別井的合約或非法的大陸男女勞工)。這些都是較基層的一群，流浪他鄉尋找他們的黃金美夢，

首要文章

卻被工頭或蛇頭欺騙，眼淚天天向肚裡流。他們的心田在苦難中已被主預備好了，正等待收莊稼的工人趕快來收這些熟透的莊稼。此外，我又在芝加哥遇著不少大陸學者，他們告訴我約有五萬在美國、二萬在加拿大，若加上歐洲的八萬、澳洲的四萬及日本的四萬，共至少有廿三萬大陸莘莘學子在國外深造。我在芝加哥進修時有機會認識及協助一批中國基督徒學人建立北美首間福音機構「生命出版社」，自己從中也有很寶貴的學習。他們在剛過去的「中國基督徒跨世紀聚會」，就在芝城聚集了一千三百人，同心跪禱共渡千禧年之序幕，並有數百人受感將自己奉獻。求主感動差派這些精英回饋祖國，把基督的真光照遍黑暗的大地。

因著這些看見，我在六個短宣中心(香港、多倫多、溫哥華、紐約、雪梨、東馬美里)以外，統籌成立國際短宣使團(IFSTM)，於1994年12月在美國註冊成一基督教國際性華人差會，也願意在未聘到全職同工前擔起其義務總幹事一職。在現任全職牧職神學院院長的忙碌事奉之餘，仍然分配時間組織短宣隊伍，到處奔走，訓練各地華人教會信徒，一同遍傳福音、栽培牧養、根植教會，這是十分有價值的事奉。巴不得有更多教牧同工及神學工作者每年能抽空義務投身兩週，對自己生命必然也有裨益。此外，國宣又差派一些三個月至兩年的信徒作外地短期宣教士，專門支援各地華人宣教士在前線的開荒工作。他們所做的或許並非轟轟烈烈，可能只是協助宣教士解決生活上的家庭瑣務、宣教士子女中文教育、或文件性事務性的整理工作，但卻是戰場上宣教士最需要的支援性服事。如此多些代禱、多些行動、多些與宣教士一同並肩作戰。在整個搶救靈魂的宣教聖工上，是獻上了何等有意義的一環。此舉不單教我們對同胞的需要更加了解，或許神就透過這些參與，呼召我們更全然的擺上一生作長期的宣教士，不單在海內外同胞中宣教，甚至到跨文化的未得之民中去還福音的債，這將是何等蒙福的職事呢！

※國宣(義務)總幹事 滕張佳音教士



張教士帶領國宣南非短宣隊一行12人赴約堡及比勒陀尼亞事奉，由當地段忠義牧師夫婦及長執們熱情接待。(8/99)



雪梨華埠街頭畫板佈道，吸引途人，多多談論福音。(6/99)



頌恩堂(墨爾本)冬令會中分組，與該堂外展中文學校家長探討信仰。(7/99)



約堡教會王松堅弟兄夫婦新舖開張，誠邀張教士及短宣隊主持開張獻唱、短講、感恩祝福，與未信的親友分享主的恩典！(7/99)



張教士與南非短宣隊員探訪黑人區學的兒童。右三為當地盧樹珠宣教士。(8/99)



張教士在南非Lenasia黑人區貧民窟居民用英語講福音信息，由當地人翻譯土著語言。(7/99)



因扭傷腳未痊癒便趕赴多倫多華基堂25週年堂慶負責各類聚會，坐著輪椅也是頭一次。會後與該堂實習傳道梁淑英姑娘(亦為多倫多短宣中心校友)合照。(1/00)



(義務) 總幹事1999-2000領會行蹤

領會日期	邀請教會/單位	聚會形式及出席統計
1999年2/21	紐約華人宣道會	主日崇拜2堂(國、粵)160人
4/2-4/5	應邀英國伯明翰華人基督教會領會	全教會性培靈佈道退修會共4堂聚會200人次
6/25-6/28	雪梨短宣中心與澳洲中信合辦佈道訓練	8堂280人次
6/27	雪梨華人恩典堂	短宣主日1堂300人
6/28	雪梨區教牧分享會	1堂10人
7/1-7/5	應世界華福會邀請赴西澳預斯負責西澳區華人教會聯合舉辦之聚會	聯區3晚佈道大會1堂1,000人次、聯合婦女團契培靈會120人、1日6堂專題講座900人次、2堂主日崇拜(西澳衛理公會蒙恩堂200人;西澳宣道會250人、感恩見證會約50人
7/7-7/11	應邀赴澳洲(墨爾本)華人基督教會頌恩堂領會	青少年福音營3堂60人次、成人福音營4堂440人次
7/31-8/13	帶領國宣(IFSTM)短宣隊赴南非短宣	南非約堡華人基督教會：主日2次190人次、佈道訓練6次180人次、佈道會80人、家庭小組20人、開店佈道會70人; 斐京華人教會：專題講座4堂250人次、主日2次110人次、佈道會30人; 幸福華人神召會佈道會1次80人; Lenasia黑人區分享1次15人
10/22-10/25	應邀溫哥華基督門諾弟兄會頌愛堂領會(差傳年會)	1堂差傳晚會、1堂佈道會、差傳主日共640人次
11/20-11/26	偕勝牧師赴溫州地方教會領會	4堂約800人次
12/31-1/4/2000	以「生命季刊」董事身份赴芝加哥出席其主辦之「海外中國基督徒跨世紀聚會」	負責專題1堂150人
2000年1/5-1/6	加拿大多倫多短宣中心聚會講員	短宣訓練2堂70人次、公開短宣異象1堂350人
1/7-1/9	加拿大多倫多華基堂廿五週年堂慶聚會講員	佈道訓練2堂140人次、專題講座500人次、專題1堂500人、佈道訓練4堂600人次
3/11-3/12	台灣台中行道會客西馬尼堂宣教年會講員	差傳主日1堂、佈道及護教訓練3堂共600人次
3/14-3/15	台灣關懷師母協會舉辦全台女教牧同工特會講員	4堂專題800人次、1堂分組30人
4/19-4/24	偕勝牧師赴英國倫敦中華基督教會堂慶聚會講員	
5/30-31	統籌並出席國際短宣使團於美國紐約高峰會議(IFSTM 2000 NY SUMMIT)	
6/1-6/4	美國紐約短宣中心各類聚會講員	
8/1-8/14	國際短宣使團南非短宣隊領隊	
12/24-1/2/2001	偕勝牧師參加JERUSALEM 2000, HOLY LAND國際會議	

請繼續代禱記念總幹事2000-2001年度行程



雪宣與中信合辦個人佈道訓練，基礎班、道深班學員一起合照。(6/99)



雪宣(義務)總幹事鄭智斌牧師落力訓練。(6/99, 雪梨)



受訓者也聚精匯神學習、一同檢討佈道情況。(6/99, 雪梨)



張教士與墨爾本頌恩堂肢體於冬令會後大合照，願基督恩光充滿，使各人「明天會更好」!(7/99)